

若狭与敦贺的“木简”

概要

若狭国曾以食物向朝廷上缴部分税赋与岁贡。位于如今奈良县的古都藤原京和平城京发掘出了 8 世纪时记录进贡物资信息的木头牌子，这种类似货签的东西被称为“木简”。牌子上的文字注明了货物产地、对应税赋或岁贡、所含食物种类。若狭地区需要缴纳的税贡中包括了大量的盐以及海鲷、贝类、海胆等多种海产品。

了解更多

供应宫廷食材的证据

在对藤原京（694-710 年的首都）和平城京（710-740 年、745-784 年的首都）的发掘过程中出土了来自若狭地区的木简。这表明若狭国是一个“御食国”，也就是受命为天皇和宫廷供应食材的地区。“国”是当时的行政区划，并非国家。当时的御食国还包括淡路国（今兵库县淡路岛）、伊势国和志摩国（两者均在今三重县）。

木简的物理特征与承载信息

现已出土的木简中，最早的可追溯至公元 687 年。这些木简多取材日本扁柏或日本柳杉，长度介于大约 8~24 厘米之间。木简上标注的文字提供了货物产地、所缴税贡种类、

缴税者姓名和所包含食材种类等信息。

缴税记录

许多标记为盐运的木简都用来支付一项称作“调”的个人税。这种税根据平民阶层中年
龄与工作能力的差异来调整。当时，稻米、黄豆等食物可以代替货币缴纳多种税赋，但“调”
税却不能以稻米抵缴，只能用生丝、木料等其他物品缴纳。若狭国是重要的盐产区，因此
当地居民主要用盐来支付“调”税。

这些随货送往首都的木简上列出的食品还包括远东拟沙丁鱼、海鲷、贻贝、海胆、鲍
鱼、海鞘、鱿鱼、海参、海藻等等。

展品介绍

大玻璃展柜里悬挂着古都出土的木简复制品，每一块的正反两面都清晰可见。展柜旁
的触摸式展示屏“木简导航”内置电子数据库，其中收录了数十块木简的信息，可通过年代、
发货地和货品三种方式检索查看。每一页都显示一块附有日本古文的木简高清图片，旁边
配有现代日语翻译和货品的插图。